

PETROLTRANS, a.s.  
Cukrovarská 22,  
075 01 Trebišov  
IČO: 36 592 170

## Zmluva o kúpe pohonných hmôt, tovarov a služieb prostredníctvom tankovacej karty i.Kredit číslo PBH/14/2017

uzatvorená v zmysle ustanovenia § 409 a nasl. Obchodného zákonníka v znení neskorších právnych predpisov

### Zmluvné strany:

#### Predávajúci:

**Obchodné meno:** PETROLTRANS, a.s.  
**Sídlo:** Cukrovarská 22, 075 01 Trebišov  
**Korešpondenčná adresa:** Dlhé hony 5268/9, 058 01 Poprad  
**Oprávnený konať:** Ing. Milan Špak – obchodný manažér pre predaj, konajúci na základe plnej moci zo dňa 03.11.2016  
**IČO:** 36 592 170  
**DIČ:** 2021997769  
**Identifikačné číslo pre daň / IČ DPH/:** SK2021997769  
**Bankové spojenie:** Tatra banka, a.s.  
**IBAN:** SK46 1100 0000 0029 2089 8596  
**BIC:** TATRSKBX  
spoločnosť zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Košice I, oddiel: Sa, vložka číslo: 1528/V (ďalej len ako „Predávajúci“)

#### Kupujúci:

**Obchodné meno:** LESY MESTA BREZNO, s.r.o.  
**Sídlo:** Nám. M.R. Štefánika 20/15, 977 01 Brezno  
**Oprávnený konať:** Ing. Ján Lukáč - konateľ  
**IČO:** 36 027 537  
**DIČ:** 2020083857  
**Identifikačné číslo pre daň / IČ DPH/:** SK2020083857  
**Bankové spojenie:** Prima banka Slovensko, a.s.  
**IBAN:** SK63 5600 0000 0020 0269 5001  
**BIC:** KOMASK2X  
spoločnosť zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Banská Bystrica, oddiel: Sro, vložka číslo: 5126/S  
tel. číslo na zaslanie SMS so zmenami cien: 0917 262 079  
(ďalej len ako „Kupujúci“ alebo „Zákazník“)

(spolu ďalej len ako „zmluvné strany“ alebo jednotlivo „zmluvná strana“)

sa dohodli na uzatvorení tejto

Zmluvy o kúpe pohonných hmôt, tovarov a služieb prostredníctvom tankovacej karty i.Kredit (ďalej v texte len ako „Zmluva“):

### Článok I. Predmet Zmluvy

1. Predmetom tejto Zmluvy je:
  - kúpa pohonných hmôt, tovaru a služieb prostredníctvom špecializovaného bezhotovostného platobného systému i.Kredit

- poskytovanie služieb spojených s využívaním špecializovaného bezhotovostného platobného systému i.Kredit
- spôsob finančného vysporiadania odberov pohonných hmôt a iných tovarov a služieb uskutočňovaných prostredníctvom tankovacích kariet i.Kredit.

## Článok II.

### Doba platnosti Zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú.

## Článok III.

### Špecializovaný typ platobného systému i.Kredit

1. Zákazníkovi budú vydávané tankovacie karty i.Kredit v rámci **bezhotovostného platobného systému i.Kredit**.
2. Podmienky realizácie bezhotovostného platobného systému i.Kredit, ako aj spôsob úhrady, bližšie upravujú Obchodné podmienky pre špecializované typy platobného systému i.Kredit, ktoré sú prílohou tejto Zmluvy.
3. Zákazník sa zaväzuje uhrádzať platby za odobraté tovary a služby na základe faktúry vystavenej Predávajúcim. Predávajúci vystaví súhrnné faktúry za odobraté tovary a služby za nasledujúce fakturačné obdobia:
  - 1. – 15. deň v kalendárnom mesiaci,
  - 16. – posledný deň v kalendárnom mesiaci.

Splatnosť každej faktúry bude 14 (štrnásť) dní odo dňa jej vystavenia. Predmetná faktúra bude vystavená za odobraté pohonné hmoty a ostatné tovary a služby prostredníctvom tankovacej karty i.Kredit, a to na základe zúčtovania všetkých pohľadávok voči Kupujúcemu prostredníctvom spracovaných údajov z jednotlivých predajných miest i.Kredit po ukončení toho-ktorého fakturačného obdobia.

4. Všetky faktúry bude Predávajúci vystavovať v elektronickej podobe (ďalej spolu aj ako „elektronické faktúry“ v príslušnom čísle a tvare) a tieto bude zasielať Zákazníkovi na e-mailovú adresu [sekretariat@lesybrezno.sk](mailto:sekretariat@lesybrezno.sk), s čím Kupujúci podpisom tejto Zmluvy vyjadruje svoj výslovný súhlas. V prípade, že Zákazník neobdrží od Predávajúceho elektronickú faktúru ani do konca nasledujúceho fakturačného obdobia, je povinný túto skutočnosť bez zbytočného odkladu oznámiť Predávajúcemu na e-mailovú adresu: [invoice-out@petroltrans.com](mailto:invoice-out@petroltrans.com). V prípade nesplnenia tejto oznamovacej povinnosti nie je Predávajúci povinný preukazovať odoslanie takejto elektronickej faktúry a táto sa považuje za riadne a včas doručenú. V prípade, ak Zákazník oznámi v zmysle vyššie uvedeného, že elektronická faktúra mu nebola doručená, Predávajúci opätovne zašle Zákazníkovi elektronickú faktúru. Zákazník sa v tomto prípade zaväzuje uhradiť doručenú elektronickú faktúru v rámci lehoty splatnosti podľa bodu 3 tohto článku Zmluvy, ktorá začína plynúť jej riadnym doručením Zákazníkovi.
5. Kúpna cena sa považuje za uhradenú dňom pripísania sumy uvedenej na faktúre na bankový účet Predávajúceho uvedený vo faktúre alebo v záhlaví tejto Zmluvy.
6. Faktúra musí obsahovať náležitosti účtovného dokladu v zmysle platných právnych predpisov.
7. Pri neuhradení faktúry v dobe splatnosti má Predávajúci nárok na úroky z omeškania vo výške 0,03% denne z dlžnej sumy za každý, aj začatý deň omeškania.
8. Kupujúci podpisom tejto Zmluvy vyjadruje svoj súhlas s tým, že Predávajúci je oprávnený postúpiť svoje pohľadávky z tohto zmluvného vzťahu na tretiu osobu.

**Článok IV.**  
**Kúpna cena pohonných hmôt**

1. Kúpna cena pohonných hmôt a prevádzkových tekutín je na predajných miestach i.Kredit stanovená nasledovne:

Druh pohonnej hmoty	Kúpna cena bez DPH za 1 liter	Kúpna cena s DPH za 1 liter
DIESEL	0,955 EUR	1,146 EUR
DIESEL SPEED	1,080 EUR	1,296 EUR
NATURAL 95	1,080 EUR	1,296 EUR
NATURAL 98	1,163 EUR	1,396 EUR
MAXI SPEED	1,188 EUR	1,426 EUR

(pre účely tejto Zmluvy a Obchodných podmienok pre špecializované typy platobného systému i.Kredit, pohonné hmoty a prevádzkové tekutiny spolu len „pohonné hmoty“).

2. Kupujúci podpisom tejto Zmluvy poskytuje súhlas k tomu, aby Predávajúci v prípade zmeny cien pohonných hmôt na svetových a/ alebo domácich trhoch jednostranne upravil výšku kúpnych cien a poskytnutých zliav.  
Kupujúci berie na vedomie, že Predávajúci mu bude oznamovať zmenu cien formou zasielania SMS na tel. číslo Kupujúceho uvedeného v záhlaví tejto Zmluvy s uvedením aktuálnych cien konkrétnych druhov pohonných hmôt. V prípade, ak Kupujúci počas trvania Zmluvy nebude chcieť, aby mu bola zmena ceny oznamovaná uvedeným spôsobom, informuje o tom Predávajúceho telefonicky/ e-mailom/ poštou.
3. Podmienkou poskytovania kúpnej ceny podľa bodu 1 tohto článku je dodržiavanie všetkých platobných podmienok zo strany Kupujúceho, najmä podmienky úhrady fakturovanej sumy v lehote splatnosti.
4. Nákup pohonných hmôt v predajnom mieste i.Kredit sa uskutočňuje za ceny dohodnuté v tejto Zmluve, okrem prípadu, ak je aktuálna cena na tej-ktorej čerpacej stanici podľa bodu 1 čl. IV obchodných podmienok nižšia ako cena dohodnutá v Zmluve.

**Čl. V.**  
**Maximálny limit otvorených položiek, maximálny denný limit,  
zabezpečenie pohľadávok Predávajúceho**

1. Maximálny limit otvorených položiek na dodaný tovar a služby predstavuje sumu 15 000,- EUR s DPH (slovom pätnásťtisíc eur).
2. Maximálny limit otvorených položiek je zabezpečený formou poistenia pohľadávok v zmluvnej poisťovni Predávajúceho.
3. Výška maximálneho limitu otvorených položiek sa môže meniť v závislosti od výšky poistného limitu stanoveného zmluvnou poisťovňou Predávajúceho.
4. Ak dôjde zo strany Kupujúceho v priebehu zmluvného vzťahu k navýšeniu poskytnutého zabezpečenia pohľadávok Predávajúceho, dôjde po vzájomnej dohode zmluvných strán aj k adekvátnemu navýšeniu maximálneho limitu otvorených položiek.
5. Zmluvné strany sa zároveň dohodli aj na maximálnom dennom limite pre vybrané tankovacie karty i.Kredit. Zoznam týchto tankovacích kariet s výškou maximálneho denného limitu bude prílohou tejto Zmluvy.
6. V prípade, ak dôjde zo strany Kupujúceho k prekročeniu maximálneho limitu podľa bodu 1 tohto článku Zmluvy, má Predávajúci nárok na zmluvnú pokutu vo výške 10% p.a. zo sumy, o ktorú bol prekročený maximálny limit otvorených položiek.

**Článok VI.**  
**Skončenie platnosti Zmluvy**

1. Túto Zmluvu možno ukončiť:
  - písomnou dohodou podpísanou oboma zmluvnými stranami
  - výpoveďou v súlade s bodom 2 tohto článku Zmluvy
  - odstúpením od Zmluvy z dôvodov uvedených v bode 3 tohto článku Zmluvy alebo v zákone.
2. Vypovedať túto Zmluvu môže ktorákoľvek zo zmluvných strán aj bez uvedenia dôvodu. Vypovedná lehota je jeden mesiac a začína plynúť od prvého dňa kalendárneho mesiaca nasledujúceho po kalendárnom mesiaci, v ktorom bola doručená výpoveď druhej zmluvnej strane.
3. Predávajúci je oprávnený odstúpiť od Zmluvy v prípade, ak sa Kupujúci dostane do omeškania so zaplatením faktúry za odobraté pohonné hmoty, tovar alebo služby o viac ako 30 dní. Odstúpenie od Zmluvy je účinné dňom jeho doručenia druhej zmluvnej strane.
4. Odstúpenie od Zmluvy aj výpoveď musia byť písomné, inak sú neplatné.

**Článok VII.**  
**Ukončenie predchádzajúcich dohovorov, dohôd, zmlúv**

1. Všetky predchádzajúce dohovory, dohody a/ alebo zmluvy, ústne a/ alebo písomné, uzatvorené a/ alebo realizované medzi zmluvnými stranami a/ alebo ich právnymi predchodcami, ktoré sa týkajú predmetu Zmluvy definovaného v článku I. tejto Zmluvy, sa zrušujú a strácajú platnosť a účinnosť dňom, kedy nadobúda platnosť a účinnosť táto Zmluva.

**Článok VIII.**  
**Záverčné ustanovenia**

1. Pokiaľ táto Zmluva neustanovuje inak, práva a povinnosti zmluvných strán sa spravujú príslušnými ustanoveniami z. č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v platnom znení.
2. Kupujúci nie je oprávnený previesť práva alebo povinnosti z tejto Zmluvy na tretiu osobu bez predchádzajúceho písomného súhlasu Predávajúceho. Toto ustanovenie sa nevzťahuje na prípady právneho nástupníctva po fyzickej osobe alebo právnickej osobe, ktorá je Kupujúcim.
3. Kupujúci podpisom tejto Zmluvy prehlasuje, že bol riadne oboznámený s obsahom tejto Zmluvy a s Obchodnými podmienkami pre špecializované typy platobného systému i.Kredit.
4. Prílohami tejto Zmluvy sú:
  - 1) Vzor objednávky tankovacej karty i.Kredit
  - 2) Zoznam tankovacích kariet i.Kredit
  - 3) Obchodné podmienky pre špecializované typy platobného systému i.Kredit v znení aktuálnom ku dňu podpisu Zmluvy. Predávajúci oznámi Kupujúcemu aktualizáciu/ doplnenie/ zmenu Obchodných podmienok v súlade s čl. XI. Obchodných podmienok.
  - 4) Výpis Kupujúceho z Obchodného registra
5. Obsah všetkých príloh tejto Zmluvy tvorí jej neoddeliteľnú súčasť. Neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy sú aj všetky konkrétne objednávky tankovacích kariet i.Kredit a písomné protokoly o odovzdaní a prevzatí objednaných tankovacích kariet i.Kredit.
6. V prípade rozporu medzi ustanoveniami Zmluvy a dispozitívnymi ustanoveniami všeobecne záväzných právnych predpisov právneho poriadku Slovenskej republiky, platia ustanovenia Zmluvy. V prípade rozporu medzi ustanoveniami Zmluvy a ustanoveniami všeobecne záväzných právnych predpisov právneho poriadku Slovenskej republiky, ktoré je možné dohodou zmluvných strán vylúčiť, platia ustanovenia Zmluvy a uvedené ustanovenia


všeobecne záväzných právnych predpisov právneho poriadku Slovenskej republiky sa považujú za výslovne vylúčené.

7. Ak ktorékoľvek z ustanovení tejto Zmluvy je neplatné alebo neúčinné, alebo ak sa takým stane z akéhokoľvek dôvodu, potom platnosť ostatných ustanovení Zmluvy nebude žiadnym spôsobom dotknutá. Zmluvné strany súhlasia, že v takomto prípade sa takéto neplatné alebo neúčinné ustanovenie Zmluvy považuje za nahradené platným ustanovením, ktoré má čo možno najviac podobný, skutočný a obchodný účinok ako pôvodné ustanovenie.
8. Zmluvné strany sa dohodli, že písomná komunikácia medzi zmluvnými stranami sa považuje za doručení v deň jej prevzatia. V prípade, ak adresát odmietne písomnosť prevziať, za deň doručenia sa považuje deň odmietnutia prevzatia písomnosti. V prípade, ak si adresát neprevezme písomnosť v úložnej lehote na pošte, za deň doručenia sa považuje posledný deň úložnej lehoty na pošte. V prípade, ak sa písomnosť vráti odosielateľovi s označením pošty „adresát neznámy“ alebo „adresát sa odsťahoval“ alebo s inou poznámkou podobného významu, za deň doručenia sa považuje deň vrátenia zásielky odosielateľovi.
9. Akékoľvek zmeny alebo dodatky tejto Zmluvy je možné vykonať len v písomnej forme, a to s výslovným súhlasom oboch zmluvných strán. Táto Zmluva je vyhotovená v slovenskom jazyku, v dvoch (2) exemplároch a nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia.
10. Zmluvné strany vyhlasujú, že sú plne spôsobilí na právne úkony, znenie tejto Zmluvy si prečítali, rozumejú jej obsahu, ich zmluvná vôľnosť nebola obmedzená a uzatvorili ju na základe ich slobodnej a vážnej vôle, nie v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok a na znak súhlasu s jej ustanoveniami pripájajú svoje vlastnoručné podpisy ako vyjadrenie ich slobodnej a vážnej vôle.

V Poprade dňa 9.3.2017

  
Predávajúci  
**PETROLTRANS, a.s.**

Ing. Milan Špak – obchodný manažér pre predaj,  
konajúci na základe plnej moci zo dňa 03.11.2016

  
Kupujúci  
**LESY MESTA BREZNO, s.r.o.**  
Ing. Ján Lukáč - konateľ

**Príloha č.1 k Zmluve o kúpe pohonných hmôt, tovarov a služieb prostredníctvom tankovacej karty i.Kredit**  
**Objednávka tankovacích kariet i.Kredit**

Objednávka na základe Zmluvy číslo:
Objednávka číslo:

Zákazník (obchodné meno)

**Sídlo/Miesto podnikania**

Ulica

PSČ  Obec

IČO  IČ DPH

IBAN

BIC

**Kontaktná osoba**

Meno	Číslo OP
<input type="text"/>	<input type="text"/>
E-mail	Telefón
<input type="text"/>	<input type="text"/>

Vyplnením tejto objednávky si u Predávajúceho objednávam tankovacie karty i.Kredit v nasledovnom množstve a sortimentnej špecifikácii:

Počet kariet	Auto	Meno	PIN kód	Denný limit v € s DPH	Sortiment
					A - motorová nafta
					B - benzíny
					C - adblue
					D - lpg
					E - všetky pohonné hmoty
					F - tovar
					G - služby

**Korešpondenciu požadujem zasielať na adresu:**

Ulica

PSČ  Obec

V ..... dňa .....

Predávajúci: \_\_\_\_\_ Zákazník: \_\_\_\_\_


.....  
**PETROLTRANS, a.s.**  
 Martin Kozák - predajca i.Kreditu

**Príloha č. 2 k Zmluve o kúpe pohonných hmôt, tovarov a služieb prostredníctvom tankovacej karty  
i.Kredit číslo PBH/14/2017**

Zoznam tankovacích kariet i.Kredit s maximálnou výškou denného limitu


Identifikačné číslo karty	Výška denného limitu v EUR s DPH
9013300106	100,-
9013300107	100,-
9013300108	100,-
9013300109	100,-
9013300110	100,-
9013300111	100,-
9013300112	100,-
9013300113	250,-
9013300114	250,-
9013300115	100,-

V Poprade dňa 9.3.2017

  
Predávajúci  
PETROLTRANS, a.s.

Ing. Milan Špak – obchodný manažér pre predaj,  
konajúci na základe plnej moci zo dňa 03.11.2016

Lesy mesta Brezno s.r.o.  
977 01 Brezno

  
Kupujúci  
LESY MESTA BREZNO, s.r.o.  
Ing. Ján Lukáč - konateľ